

Материал разбирался на уроках тибетского языка достопочтимого Геше Церинга по учебнику тибетского языка для школ.

Запись сделана Геше Церингом.

Поскольку материал предназначен для самостоятельной работы или работы с преподавателем, перевод текста не приводится.

Подготовка материала, набор текста и составление словаря – Тамара Илюхина.

Диалог представляет собой разговор с употреблением большого количества слов в почтительной форме тибетского языка.

Почтительная беседа двух детей.

ལྷ་ལྷ་བཀའ་ལྲི་སྲིད་མོལ།

ལྷ་ལྷོས། ལ་ལྷ་བཀའ་ལྲི་སྲིད་མོལ།

ལྷོལ་དཀར། ལགས།

ལྷ་ལྷོས། ལ་མ་ལགས་ག་པར་ཕེབས་སོང་།

ལྷོལ་དཀར། ལ་མ་ལགས་གསོལ་ཐབ་ནང་བཞུགས་འདུག།

ལྷ་ལྷོས། གསོལ་ཐབ་ནང་ག་རེ་གནང་གི་འདུག།

ལྷོལ་དཀར། དགོང་རྩེ་གསོལ་ཚིགས་བྲ་སྲིབ་གནང་གི་འདུག།

ལྷ་ལྷོས། བཞེས་ཚེ་ག་རེ་བཟོ་གནང་གི་འདུག།

ལྷོལ་དཀར། ཕིང་དང་བཞེས་ཞོག་བཟོ་གནང་གི་འདུག།

ལྷ་ལྷོས། དེ་རིང་ཉིན་དགུང་གསོལ་ཚིགས་ག་རེ་རེ།

ལྷོལ་དཀར། ཉིན་དགུང་བཞེས་བག་དང་གསོལ་ཀྱུ་མ་རེ།

ལྷ་ལྷོས། ལ་ཞང་ལགས་ཀྱིས་ག་རེ་བཞེས་སོང་།

ལྷོལ་དཀར། ལ་ཞང་ལགས་གསོལ་བྱོང་སྲུང་གི་ཡོད་ཅང་། གསོལ་ཞོལ་ལྷ་གས་ཤེལ་བསྐྱོན་ནས་བཞེས་སོང་།

ལྷ་ལྷོས། ལྷིད་རང་བཞེས་ལག་ག་རེ་མཉེས་ཤོས་གནང་གི་ཡོད།

ལྷོལ་དཀར། བཞེས་ལབ་ཡོད་པའི་བཞེས་ཐུག་བྱུང་ན་དགའ་ཤོས་ཡོད།

ལྷ་ལྷོས། ལ་ནི་ལགས་གསོལ་སྲིད་བསྐྱམས་ནས་ག་པར་ཕེབས་སོང་།

ལྷོལ་དཀར། ལ་ནི་ལགས་གསོལ་མར་གཟིགས་ག་ཕེབས་སོང་།

ལྷ་ལྷོས། ཞལ་དཀར་འདི་སྲིད་རེ།

ལྷོལ་དཀར། འདི་ལ་ལྷ་ལགས་ཀྱི་གསོལ་ཇའི་ཞལ་དཀར་རེ།

